
COURS N°11 : الْحَالُ

Le حَال répond à la question « **comment ?** ».

Il décrit l'état du sujet du verbe ou du verbe lui-même.

Il est souvent traduit par un adverbe ou par « pendant que », mais ne doit pas être limiter à ces traductions.

Le حَال est souvent formé avec un إِسْمٌ فَاعِلٌ indéfini et au cas مَنْصُوبٌ .

Exemples :

فَخَرَجَ مِنْهَا خَائِفًا

Et il est sorti de là apeuré.

وَأَنْقَلَبُوا صَاغِرِينَ

Et ils sont revenus rabaissés.

Vocabulaire

jambe	رَجْلٌ جَ أَرْجُلٌ		jour	نَهَارٌ
pied	قَدَمٌ		protecteur	وَلِيٌّ جَ أَوْلِيَاءُ
oreille	أُذُنٌ جَ آذَانٌ		science	عِلْمٌ جَ عُلُومٌ
un parti	حِزْبٌ		action/travail	عَمَلٌ جَ أَعْمَالٌ
vrai/juste	حَقٌّ		louange et remerciement	حَمْدٌ
mer	بَحْرٌ جَ يَحَارٌ		rivière	نَهْرٌ جَ أَنْهَارٌ
bête (créature)	دَابَّةٌ جَ دَوَابٌ		faveur/grâce	فَضْلٌ
peu	قَلِيلٌ مَ ة		beaucoup	كَثِيرٌ مَ ة
intense	شَدِيدٌ جَ أَشَدُّ		pur/bien	طَيِّبٌ مَ ة
clair/évident	مُبِينٌ مَ ة		douloureux	أَلِيمٌ مَ ة

nuit	لَيْلٌ جَ لَيَالٍ		ville	مَدِينَةٌ جَ مَدَنٌ
sagesse	حِكْمَةٌ		oppresseur / injuste	ظَالِمٌ جَ وَنَ
mauvaises actions	سَيِّئَةٌ جَ أَتٌ		bonnes actions	حَسَنَةٌ جَ أَتٌ
respecté / puissant	عَزِيزٌ		miséricordieux	رَحِيمٌ جَ رَحَمَاءُ

Le mot se trouvant après le ج est le pluriel du mot.

Le mot se trouvant après le م est le féminin du mot.

EXERCICES _ تَمَارِين

1. Traduire et analyser.

خَرَجَ صَالِحٌ النَّهَارَ آكٍ

تَدْرُسُ الْكِتَابَ قَارِئًا

يَغْفِرُ اللَّهُ سَيِّئَاتِنَا تَائِبًا

نَذْهَبُ إِلَى النَّهْرِ حَافِظِينَ الْقُرْآنَ

يَدْخُلُ الْكَافِرُونَ الْمَدِينَةَ مُسَلِّمِينَ الْقَوْمَ

دَافِعَ الْقَوْمِ عَنِ النَّسَاءِ مُشَارِمِينَ حَكَمَتَهُمْ

2. Traduire en arabe.

Il a dit une parole douloureuse en questionnant sa femme.

Le protecteur envoie sa faveur en parlant avec toi.

Les injustes débattent sur le coran en faisant rire le peuple.

Les croyants ont fait une bonne action en se convertissant.

Elle a entendu avec son oreille en lisant.

3. Relier la définition à un mot.

Je peux être utilisé en tant que مُطَّلَق	مُقَاتِلَةٌ
Je suis au pluriel	نُدْخِلُ
Je peut être utilisé en tant que حَال	إِسْلَامٌ
Je suis un verbe au مَاضِي	مَهْلِكٌ
Je suis à la 4eme forme	مُحَدَّثَةٌ
Je suis un اِسْمٌ مَفْعُول	يَعْلَمَانِ
Je suis un mot féminin	أَخْرَجَ

4. QCM.

Le حَال :	un اِسْمٌ فَاعِلٌ
est مَنْصُوبٌ	répond à « comment ? »
est نَكِرَةٌ	
Le مُطَّلَق :	est un فِعْلٌ
est un مَصْدَرٌ	ne peut pas avoir de نَعْتٌ
peut avoir un نَعْتٌ	
L'ordre de la جُمْلَةٌ اِسْمِيَّةٌ :	ne change rien
est important	est فِعْلٌ - فَاعِلٌ - مَفْعُولٌ
est مُبْتَدَأٌ - خَبَرٌ - مُتَعَلِّقٌ بِالْخَبَرِ	